

## ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

за продукт №: 1502914  
наименование на продукта: KALAHARI SKORT  
номер на цвета: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288,  
6260

на производителя. JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

Производителят декларира единствено на негова отговорност, че долу показаният продукт KALAHARI SKORT, номер 1502914



отговаря на приложимото Законодателство на Общността за хармонизация според Регламент (ЕС) 2016/425, както и на техническата спецификация на продукта KALAHARI SKORT, номер 1502914 от 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(от името на фирмата) Фирма

Idstein, 01.01.2020  
град, дата



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

For Artikelnummer: 1502914  
Artikelnavn: KALAHARI SKORT  
Farvenummer: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

producentens JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

erklærer producenten med eneansvar, at den følgende afbildede artikel KALAHARI SKORT, nummer 1502914



opfylder de derom gældende harmoniseringsbestemmelser i forordningen (EU) 2016/425, samt de tekniske specifikation for artikel KALAHARI SKORT, nummer 1502914 for 21.08.2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(for og på vegne af) Firma

Idstein, 01.01.2020  
sted, dato



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Für die Artikelnummer: 1502914  
Artikelname: KALAHARI SKORT  
Farbnummer: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

des Herstellers JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

erklärt der Hersteller in alleiniger Verantwortung, dass der nachfolgend abgebildete Artikel KALAHARI SKORT, Nummer 1502914,



den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Verordnung (EU) 2016/425, sowie der technischen Spezifikation vom Artikel KALAHARI SKORT, Nummer 1502914 vom 21.08.2019 entspricht.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Για το Αριθμός προϊόντος: 1502914  
Όνομα προϊόντος: KALAHARI SKORT  
Αριθμός χρώματος: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

του κατασκευαστή JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

ο κατασκευαστής δηλώνει με αποκλειστική του ευθύνη ότι το παρακάτω απεικονιζόμενο προϊόν KALAHARI SKORT, αριθμός 1502914



ανταποκρίνεται στους σχετικούς νομικούς κανονισμούς εναρμόνισης της διάταξης (ΕΕ) 2016/425, καθώς και στα τεχνικά χαρακτηριστικά του προϊόντος KALAHARI SKORT, αριθμός 1502914 από 21.8.2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(για και εκ μέρους της) Εταιρεία

Idstein, 01.01.2020  
Τόπος, ημερομηνία



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)



**ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON**

Toote Artikli number: 1502914  
Artikli nimi: KALAHARI SKORT  
Värvi number: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

Tootja JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

kinnitab oma ainuvastutusel, et järgnevalt kujutatud artikkel KALAHARI SKORT,  
number 1502914



vastab määruse (EÜ) nr 2016/425 asjakohastele ühtlustamisnõuetele, samuti artikli  
KALAHARI SKORT, number 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260 kuupäevast  
8/21/2019 tehnilisele spetsifikatsioonile.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(Äriühingu jaoks ja nimel)



Markus Bötsch  
(CSO)

Idstein, 01.01.2020  
Koht, kuupäev



Alexander Hauser  
(COO)

## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Tuotenumero: 1502914  
Tuotenimi: KALAHARI SKORT  
Värinumero: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

Valmistaja JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

valmistaja vakuuttaa omalla vastuullaan, että alla oleva tuote KALAHARI SKORT,  
numero 1502914



vastaa asetuksen (EU) 2016/425 yhdenmukaistamislainsäädäntöä, samoin kun tuotteen  
teknistä eritelmaa KALAHARI SKORT, numero 1502914 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(varten ja puolesta) Yritys

Idstein, 23.04.2018  
Paikka, Päivämäärä



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

Pour Numéro d'article: 1502914  
Nom de l'article: KALAHARI SKORT  
Numéro de couleur: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

du fabricant JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

le fabricant déclare sous sa responsabilité exclusive que l'article figurant ci-dessous  
KALAHARI SKORT, numéro 1502914



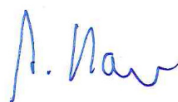
correspond aux directives d'harmonisation en vigueur du règlement (UE) 2016/425, ainsi qu'aux spécifications techniques de l'article KALAHARI SKORT, numéro 1502914 du 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(pour le compte et au nom de) société

Idstein, 01.01.2020  
Lieu, date



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)



## DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE

Maidir le: uimhir an bhaill éadaigh: 1502914  
ainm an bhaill éadaigh: KALAHARI SKORT  
uimhir dhatha: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

ón déantúsóir, JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

dearbhaíonn an déantúsóir faoina fhreagracht iomlán, maidir leis an mball éadaigh atá léirithe thíos, KALAHARI SKORT, uimhir 1502914



go gcloíonn an ball éadaigh leis an reachtaíocht ábhartha um chomhchuibhiú in Rialachán (AE) 2016/425, mar aon leis an tsonraíocht theicniúil de bhall éadaigh KALAHARI SKORT, uimhir 1502914 an 8/21/2019.

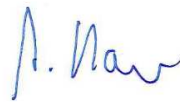
JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(ar son agus thar ceann) Cuideachta

Idstein, 01.01.2020

Áit, Dáta



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

**EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**

Za broj artikla: 1502914  
naziv artikla: KALAHARI SKORT  
broj boje: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

proizvođača JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

proizvođač na vlastitu odgovornost izjavljuje da artikl prikazan u nastavku KALAHARI SKORT, broj 1502914



odgovara relevantnim usklađenim zakonskim propisima Uredbe (EU) 2016/425, kao i tehničkoj specifikaciji artikla KALAHARI SKORT pod brojem 1502914 od 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(za i u ime) tvrtke



Markus Bötsch  
(CSO)

Idstein, 01.01.2020  
mjesto, datum



Alexander Hauser  
(COO)

**EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

A következő termékre vonatkozóan      termék cikkszám: 1502914  
termék neve: KALAHARI SKORT  
színkód: 1910, 3038, 4092, 5505,  
1588, 4288, 6260

annak gyártója                      JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

saját felelősségére nyilatkozik, hogy a következő ábrán szereplő KALAHARI SKORTnevű és 1502914 cikkszámú termék



a 2016/425 sz. (EU) Rendelet vonatkozó harmonizációs jogszabályainak valamint a KALAHARI SKORTnevű és 1502914 cikkszámú termékre vonatkozó, 8/21/2019-én/án kelt műszaki specifikációknak megfelel.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
cég (nevében)

Markus Bötsch  
(CSO)

Idstein, 23.04.2018  
helység, dátum

Alexander Hauser  
(COO)

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Per il codice articolo: 1502914  
nome articolo: KALAHARI SKORT  
codice colore: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

del produttore JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

il produttore dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che l'articolo di seguito raffigurato KALAHARI SKORT, codice 1502914



soddisfa le normative armonizzate della Direttiva (UE) 2016/425 e le specifiche tecniche dell'articolo KALAHARI SKORT, codice 1502914 del 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(per e a nome di) Azienda

Idstein, 01.01.2020  
Località, data



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Skirta            Prekė Nr.: 1502914  
Prekės pavadinimas: KALAHARI SKORT  
Spalvos Nr.: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

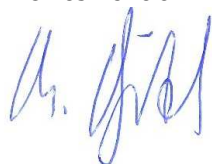
Gamintojo      JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

gamintojas deklaruoja, kad toliau vaizduojama prekė Nr. 1502914



atitinka Reglamento (ES) 2016/425 derinamuosius teisės aktus bei prekės KALAHARI SKORT, Nr. 1502914 8/21/2019 technines specifikacijas.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
įmonės vardu



Markus Bötsch  
(CSO)

Idstein, 01.01.2020  
Vieta, data



Alexander Hauser  
(COO)

## ES ATBILSTĀBAS DEKLARĀCIJA

Iekārta                      Preces numurs: 1502914  
                                    Preces nosaukums: KALAHARI SKORT  
                                    Krāsas numurs: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

Ražotājs                      JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                                    Jack Wolfskin Kreisel 1  
                                    65510 Idstein  
                                    Germany

uzņemoties pilnu atbildību, paziņo, ka šī prece, kas ir identificēta pēc nosaukuma KALAHARI SKORT un numura 1502914



atbilst Regulas (ES) 2016/425 saskaņotajiem standartiem, kā arī preces KALAHARI SKORT tehniskajām specifikācijām, numuram 1502914 atbilstoši 8/21/2019 datumam.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Paredzēts uzņēmumam un tirdzniecībai

Idstein, 01.01.2020  
Vieta, laiks



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

Għal Numru tal-prodott: 1502914  
Isem tal-prodott: KALAHARI SKORT  
Numru tal-kulur: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

tal-manifattur JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

il-manifattur jiddikjara, b'responsabbiltà unika tiegħu, li l-oġġett muri hawn taħt KALAHARI SKORT, numru 1502914



jikkonforma mal-leġislazzjoni rilevanti ta' armonizzazzjoni tar-Regolament (UE) 2016/425, kif ukoll l-ispeċifikazzjoni teknika tal-artikolu KALAHARI SKORT, numru 1502914 minn 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(għal u f'isem) il-kumpanija

Idstein, 23.04.2018  
Post, data



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Voor het artikelnummer: 1502914  
artikelnaam: KALAHARI SKORT  
kleurnummer: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

van de fabrikant JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

verklaart de fabrikant onder zijn volledige verantwoordelijkheid dat het hieronder afgebeelde artikel 1502914, nummer 1502914



voldoet aan de geldende harmonisatievoorschriften van Verordening (EU) nr. 2016/425, alsook aan de technische specificatie van artikel KALAHARI SKORT, nummer 1502914 d.d. 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(voor en namens) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Plaats, datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

W zakresie Numer artykułu:1502914  
Nazwa artykułu:KALAHARI SKORT  
Numer koloru:1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

producenta JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

Producent oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, iż przedstawiony poniżej artykuł KALAHARI SKORT, numer 1502914



jest zgodny z właściwymi normami zharmonizowanymi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425, a także ze specyfikacją techniczną artykułu KALAHARI SKORT, numer 1502914 z dnia 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(dla oraz w imieniu) firmy

Idstein, 01.012020  
Miejscowość, data



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE

Relativamente ao número de artigo: 1502914  
nome do artigo: KALAHARI SKORT  
número da cor: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

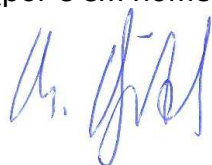
do produtor JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

o fabricante declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, que o artigo KALAHARI SKORT adiante reproduzido com o número 1502914



corresponde à legislação de harmonização aplicável da Diretiva (UE) 2016/425, bem como às especificações técnicas do artigo KALAHARI SKORT com o número 1502914 de 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(por e em nome de) Empresa



Markus Bötsch  
(CSO)

Idstein, 01.01.2020  
Local, data



Alexander Hauser  
(COO)

**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE**

Pentru Cod articol: 1502914  
Denumire articol: KALAHARI SKORT  
Cod culoare: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

al producătorului JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

producătorul declară pe propria răspundere că articolul ilustrat mai jos KALAHARI SKORT,  
cod 1502914



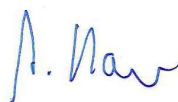
corespunde prevederilor legale armonizate ale Regulamentului (UE) 2016/425, precum și  
specificațiilor tehnice ale articolului KALAHARI SKORT, cod 1502914 din 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## PREHLÁSENIE EÚ O ZHODE

Pre Číslo artikla: 1502914  
Názov artikla: KALAHARI SKORT  
Číslo farby: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

výrobcu JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

prehlasuje výrobca vo výhradnej zodpovednosti, že nižšie vyobrazený artikel KALAHARI SKORT, číslo 1502914



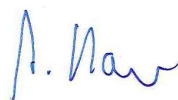
zodpovedá dotknutým harmonizujúcim právnym predpisom nariadenia (EÚ) 2016/425, ako aj technickej špecifikácii artikla KALAHARI SKORTKALAHARI SKORT, číslo 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260zo dňa 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## ES-IZJAVA O SKLADNOSTI

Za številka izdelka: 1502914  
Ime izdelka: KALAHARI SKORT  
Številka barve: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

proizvajalec JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

proizvajalec v lastni odgovornosti izjavlja, da je v nadaljevanju prikazan izdelek KALAHARI SKORT, številka 1502914



v skladu z ustrezno usklajevalno zakonodajo Uredbe (EU) 2016/425 in tehnično specifikacijo izdelka KALAHARI SKORT, številka 1502914 z dne 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

### EG- överensstämmelseintyg

För                      Artikrlnummer: 1502914  
                            Artikrlnamn: KALAHARI SKORT  
                            Färgnummer: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

Tillverkaren         JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                            Jack Wolfskin Kreisel 1  
                            65510 Idstein  
                            Germany

tillverkaren försäkrar härmed, på eget ansvar, att artikeln nedan KALAHARI SKORT, med nummer 1502914




följer den relevanta harmoniseringslagstiftningen i förordning (EU) 2016/425 och att artikelns tekniska specifikation KALAHARI SKORT, motsvarar nummer 1502914 från 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

For the article number: 1502914  
article name: KALAHARI SKORT  
colour number: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

of the manufacturer JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

the manufacturer declares under sole responsibility that the article shown below,  
1502914, number 1502914



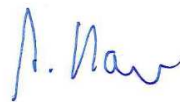
complies with the relevant harmonisation legislation of Regulation (EU) 2016/425, as well as the technical specification of article KALAHARI SKORT, number 1502914 of 8/21/2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 01.01.2020  
Ort, Datum



Markus Bötsch  
(CSO)



Alexander Hauser  
(COO)

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

platné pro číslo výrobku: 1502914  
název výrobku: KALAHARI SKORT  
číslo barvy: 1910, 3038, 4092, 5505, 1588, 4288, 6260

od výrobce JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

Výrobce na svou výhradní odpovědnost prohlašuje, že níže zobrazený výrobek KALAHARI SKORT, číslo 1502914



odpovídá příslušným harmonizačním předpisům nařízení (EU) 2016/425, jakož i technickým specifikacím výrobku KALAHARI SKORT, číslo 1502914 z 21.08.2019.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
pro firmu / jménem firmy

Idstein, 01.01.2020  
místo, datum



Markus Bötsch  
CSO



Alexander Hauser  
COO